

Uzatılmış İltica Prosedürü

Bu broşür size neden verilmektedir?

Hollanda'da iltica başvurusunda bulundunuz. Immigratie- en Naturalisatiedienst (IND), iltica oturma izni koşullarını yerine getirip getirmediğinizi değerlendirecektir. Genel İltica Prosedürü genelde 6 veya 9 gün sürmektedir. Sizin durumunuzda, IND'nin bir araştırma yürütmesi için daha fazla zamana ihtiyacı vardır. Bu nedenle IND, İltica başvurunuzu Uzatılmış İltica Prosedüründe işlemeye devam edecektir. Bu broşürde bu Uzatılmış İltica Prosedürü esnasında neler olup bittiğini okuyabilirsiniz.

İltica Prosedürü

Bir IND çalışanıyla kimliğiniz, uyruğunuz ve seyahat güzergâhınız hakkında halihazırda görüşmeleriniz olmuştur. Bu görüşmelerde muhtemelen geldiğiniz ülkeden ayrılışınızın nedenini de IND ile halihazırda görüşmüşsünüzdür. IND'nin size soracağı başka soru olmadığında, Uzatılmış İltica Prosedürü esnasında artık IND ofisine gelmenize gerek yoktur. IND ile henüz ikinci bir görüşme yapmadığınızda veya IND size daha fazla soru sormak isterse, ek bir görüşme için sizinle iletişime geçeceklerdir. Uzatılmış İltica Prosedürü esnasında da bir avukattan ücretsiz yardım alacaksınız. İltica prosedürünün değerlendirmesini genelde Hollanda'da bekleyebilirsiniz. Bu arada, COA'nın bir barınma yerinde kalacaksınız. Uzatılmış İltica Prosedürüne mi giriyorsunuz? Farklı bir barınma yerine taşınıyor olabilirsiniz.

İlk karar

IND, soruşturmanın sonucunu içeren bir mektup gönderecektir. 2 seçenek vardır:

1. İltica oturum izni koşullarını yerine getiriyorsunuz. IND (avukatınız aracılığıyla) size iltica başvurunuzun onaylandığını belirten bir yazı (= karar) gönderir. Hollanda'da (geçici olarak) yaşamaya devam edebilirsiniz. Bu durumun sizi nasıl etkileyeceğini avukatınız açıklayacaktır.
2. IND, iltica oturum izni koşullarını yerine getirmediğiniz kanaatine varmıştır. IND'nin yazısında IND'nin iltica başvurunuzu reddetme niyetinde olduğu belirtilmektedir. Bu mektuba niyet denir. Bu yazıda aynı zamanda bu reddin nedenleri ve bunun sizin için ne gibi sonuçlara yol açacağı da belirtilmektedir. Avukatınız bu mektubu sizinle görüşecektir.

Karara yanıt: görüş

IND iltica başvurunuzu reddetme niyetinde olduğunda, bu durumu avukatınızla görüşürsünüz. Avukatınız daha sonra IND'ye yazılı bir yanıt gönderebilir. Bu bir görüştür. Bu, IND'nin niyetine resmen yanıt verdiğiniz bir mektuptur. Bu mektupta bu niyeti neden kabul etmediğinizi belirtebilirsiniz.

Karar

Sizin görüşünüzü okuduktan sonra IND, niyetin uyarlanmasının gerekip gerekmediğini değerlendirecektir. Bu değerlendirmenin sonucu, iltica prosedürünüzün nasıl ilerleyeceğini belirleyecektir. IND, size bu değerlendirmenin sonucunu avukatınıza bir mektup ile bildirecektir. Bu durumun sizi nasıl etkileyeceğini avukatınız açıklayacaktır. 2 seçenek vardır:

1. Görüşünüzü okuduktan sonra IND, yine de bir iltica oturma izni koşullarını yerine getirdiğiniz kanaatinde olur. IND (avukatınız aracılığıyla) size iltica başvurunuzun onaylandığını belirten bir mektup (= karar) gönderir. Hollanda'da (şimdilik) ikamet etmeye devam edebilirsiniz. Bu durumun sizi nasıl etkileyeceğini avukatınız açıklayacaktır.
2. IND, iltica oturum izni koşullarını karşılamadığınız kanaatinde olmayı sürdürmektedir. IND (avukatınız aracılığıyla) size iltica başvurunuzun reddedildiğini belirten bir mektup (= karar) gönderir. Karar, bu reddedilmenin nedenlerini ve bunun sizin için ne gibi sonuçlar doğurabileceğini belirtmektedir. Örneğin, artık Hollanda'da kalma izniniz yoktur ve ülkenize geri dönmeniz gerekmektedir. Reddedilme konusunda hemfikir olmadığınızda ne yapmanız gerektiği de belirtilmektedir. Ve ülkenize dönmek için neler yapabilirsiniz. Avukatınız kararı sizinle görüşecektir.

İltica Prosedürü sonrasında

Size bir oturum izni verilecektir

IND iltica başvurunuzu onayladığında, (şimdilik) Hollanda'da ikamet etmeye devam edebilirsiniz. Size bir oturum izni, çalışma izni verilecek ve aile üyelerinizi buraya getirebileceksiniz. Ek olarak, COA konut arayışına yardımcı olacaktır. Eviniz için önemli bilgiler, COA ile yapılan bir görüşmede tespit edilir. Bu görüşmeye istinaden Hollanda'daki bir belediyeye bağlanacaksınız. O belediye daha sonra uygun bir ev arayacaktır. Bu konaklama teklifi size sadece tek 1 kez yapılacaktır ve siz bunu kabul etmelisiniz. Kendi konaklama yeriniz olana kadar, COA barınma yerinde ikamet etmeye devam edebilirsiniz. IND, geride kalan aile üyelerinin getirilmesi dâhil olmak üzere haklarınız ve iltica başvurunuz kabul edildikten sonra yükümlülükleriniz hakkında sizi bilgilendirecektir. VluchtelingenWerk (VWN) çalışanları, Hollanda toplumuna uyum sağlamanıza ve aile birleşimi sürecine yardımcı olabilecektir. Örneğin bir eğitim veya iş bulmak gibi her tür kuruluşa giden yolu bulmanızda size yardımcı olurlar.

Size bir oturum izni verilmemektedir

IND iltica başvurunuzu reddettiğinde, avukatınızla görüşerek bir Hollanda mahkemesinde bu karara karşı itirazda bulunabilirsiniz. Bu durum, IND'nin kararıyla hemfikir olmadığınızı mahkemeye resmen bildirdiğiniz anlamına gelir. Mahkeme daha sonra iltica başvuruza karar verirken IND'nin Hollanda yasalarını doğru şekilde uygulamış olup olmadığını araştıracaktır. Belirli durumlarda, mahkemenin kararını bekleyemezsiniz. Başka durumlarda mahkemeden itiraz prosedürü esnasında yine de Hollanda'da kalabilmenizi isteyebilirsiniz. Avukatınız bu konuda size yardımcı olacaktır.

IND iltica başvurunuzu reddettiğinde, çoğu zaman başka bir iltica merkezine götürüleceksiniz. Burada geldiğiniz ülkeye dönüşünüzün hazırlığını yaparsınız. IND'nin kararında, Hollanda'dan ayrılmanız gereken süre belirtilmiştir. Çoğu zaman bu 28 gündür. Bu sürenin sonunda artık barındırılma hakkınız yoktur. Artık ilticacılar merkezinde kalmanıza izin verilmeyecektir.

Geldiğiniz ülkeye dönüş konusundan siz kendiniz sorumlusunuz. Dienst Terugkeer en Vertrek (DT&V), terk etmeniz konusunda hazırlanmanıza size yardımcı olabilecektir. Bu nedenle iltica başvurusu reddedildikten sonra DT&V sizinle iletişime geçecektir. Belirtilen süre içinde kendi başınıza terk etmezseniz DT&V, sizi Hollanda'yı terk etmeye zorlamak için önlemler alabilir. Geri dönüş hakkında DT&V ile daha erken görüşmek mi istiyorsunuz? Bu durumda avukatınız veya VWN, sizi DT&V ile temasa geçirebilir. Veya ilc@dtv.minvenj.nl adresine bir e-posta göndererek siz kendiniz de iletişime geçebilirsiniz.

Geldiğiniz ülkeye gönüllü olarak geri dönmek istediğinizde DT&V veya Internationale Organisatie voor Migratie (IOM) ile iletişime geçebilirsiniz. Bunun nasıl yapıldığı, onların web sitelerinde anlatılıyor. Ayrıca geri dönüş ve hangi desteği (temel terk desteği ve/veya entegrasyon desteği) alabileceğinizle ilgili bilgileri de okuyabilirsiniz. Onlar size pratik bilgiler sağlayabilir ve terk etmeniz konusunda size yardımcı olabilir. COA'nın barınma yerinde IOM'ye gidebilirsiniz. Olası geri dönüş ve destekle ilgili sorularınız için VWN'ye de gidebilirsiniz.

İltica prosedüründen sonra da destek ve bilgi için VWN ve diğer kuruluşlarla iletişime geçebilirsiniz.



VluchtelingenWerk Nederland (VWN) bağımsız bir insan hakları kuruluşudur ve ilticacıların çıkarlarını desteklemek için kurulmuştur. VWN, bu prosedürden geçmeniz için sizi kişisel olarak bilgilendirir ve destekler ve diğer kuruluşlarla sorun olması durumunda aracılık eder. Bu konuda avukatınızla yakın iş birliği içinde çalışır. VWN iltica başvurunuz hakkında karar vermez.

www.vluchtelingenwerk.nl

www.refugeehelp.nl



Dienst Terugkeer en Vertrek
Ministerie van Justitie en Veiligheid

Dienst Terugkeer en Vertrek (DT&V) is Hollanda Adalet ve Güvenlik Bakanlığı'nın bir parçasıdır ve Hollanda geri gönderme politikasının uygulanmasından sorumludur. İltica başvurunuz IND tarafından reddedildiğinde, DT&V sizinle menşe ülkenize dönüş konusunda bir görüşme yapacaktır.

www.dienstterugkeerenvertrek.nl



Internationale Organisatie voor Migratie (IOM), dünya çapında göçmenleri destekleyen bağımsız bir kuruluştur. Kendi başınıza Hollanda'dan ayrılmak istediğinizde IOM size yardımcı olabilir. IOM size geri dönüş ve yeniden uyum sağlama hakkında pratik bilgiler sağlar ve Hollanda'yı terk konusunda işlemlerinizi ayarlamakta size rehberlik eder. Bu konuda size yardımcı olması için doğrudan IOM, DT&V, VWN veya avukatınızla iletişime geçebilirsiniz.

www.iom-nederland.nl

Kişisel verilerin işlenmesi

Kişisel veriler, sizinle ilgili olan her türlü bilgiden ibarettir. Bu broşürün düzenlenmesine katılan kuruluşlar en altta listelenmişlerdir. Bu kuruluşlar, başvurunuzu, bildiriminizi veya talebinizi işlerken kişisel verileri işlerler. Verilerinizi sizden ve gerektiğinde, diğer kuruluş veya kişilerden de isterler. Bu kuruluşlar verilerinizi kullanır, saklar ve yasal olarak gerekli olduğunda diğer kuruluşlara aktarırlar. Gizlilik mevzuatı, verilerinizi işleyen kuruluşlar için yükümlülükler içermektedir. Örneğin, verilerinizi hassas ve güvenli bir şekilde işlemeleri gerekir. Gizlilik mevzuatında sizin haklarınızı da belirtilmiştir. Bu nedenle, talep ettiğinizde aşağıda belirtilen haklara sahipsiniz:

- kuruluşlardaki verilerinizi incelemek;
 - kuruluşların verilerinizle ne yaptığını ve neden yaptığını öğrenmek;
 - verilerinizin hangi kuruluşlara aktarıldığını öğrenmek.
- Kişisel verilerinizin işlenmesi ve haklarınız konusunda daha fazla bilgi edinmek ister misiniz? O halde kuruluşların internet sitelerine bakınız.

Sıkça sorulan sorular

IND ile olan görüşmeye gitmezsem ne olur?

IND ile olan bir randevuya gelme durumunuzun olmadığı görülebilir. Bunun için önemli bir sebebiniz olmalıdır. Bu hususu avukatınız aracılığıyla IND'ye bildirebilirsiniz. IND gerçekten geçerli bir sebebiniz olduğu kanaatinde olduğunda, yeni bir randevu yapılacaktır. Geçerli bir neden olmaksızın IND ile randevuya gelmezseniz, bu durum iltica başvurunuzu etkileyebilecektir.

IND'nin bir karar vermesini ne kadar beklemeliyim?

Yasa, IND'nin iltica başvurunuzun tarihinden itibaren kaç ay içinde karar vermesi gerektiğini belirtir. Bu yasal karar süresidir. Yasal karar sürelerinin ne olduğunu www.ind.nl/belis-termijnen veya www.ind.nl/en/decision-periods adreslerinde okuyabilirsiniz. Karar süresi bazen uzatılabilmektedir. Ancak IND'nin karar vermesi süresinin 21 aydan fazla olmasına izin verilmemektedir. İltica başvurusunu göndermenizden 6 ay sonra IND size henüz bir karar göndermemiş midir? O halde IND'den iltica başvurunuz hakkında hızlı bir karar vermesini yazıyla isteyebilirsiniz. Avukatınız bu konuda size yardımcı olabilir.

Bu broşürü okuduktan sonra herhangi bir sorunuz var mı?

Bu soruları avukatınıza veya COA, IND veya VWN'den birine iletebilirsiniz.

Şikâyetiniz mi var?

İltica prosedürüne dâhil olan tüm kuruluşlar profesyonel ve hassas bir şekilde çalışmaktadır. Yine de bir kuruluş tarafından size iyi davranılmadığını mı düşünüyorsunuz? O halde bir şikâyet başvurusunda bulunabilirsiniz. Avukatınız veya bir VWN size bu konuda yardımcı olabilir.

Bu yayın, aşağıda belirtilen kurum ve kuruluşların ortak bir yayınıdır:
Afdeling Vreemdelingenpolitie, Identificatie en Mensenhandel (AVIM)
Nidos
Dienst Justitiële Inrichtingen (DJI)
Centraal Orgaan opvang asielzoekers (COA)
Immigratie- en Naturalisatiedienst (IND)
Koninklijke Marechaussee (KMar)
Raad voor Rechtsbijstand (RvR)
VluchtelingenWerk Nederland (VWN)
Internationale Organisatie voor Migratie (IOM)

Dienst Terugkeer en Vertrek (DT&V)
Görevlendiren:
Ministerie van Justitie en Veiligheid,
directie Migratiebeleid
www.rijksoverheid.nl

Bu yayının içeriğinden herhangi bir hak talep edemezsiniz. Çeviri, yorumlamada farklılıklara yol açtığı halde Hollandaca versiyonu geçerli olacaktır